

CARROLL COMPANY 2900 West Kingsley Road Garland, TX 75041 1-972-278-1304  
 TELÉFONOS PARA EMERGENCIAS: Infotrac 24 Horas 1-800-535-5053 1-800-527-5722

Salud 1 Flamabilidad 0 Reactividad 0 PPE 1

**SECCIÓN 1 - PRODUCTO**

NOMBRE: IN & OUT  
 Código del producto: 638  
 Tipo de producto: Sellador de concreto de Agua

Peligro-Salud	Peligro-Fuego	Reactividad	Protección Personal
0 = mínimo	0=no se incendiará	0=ninguna	0=no necesaria
1 = ligeramente peligroso	1=FP>141F	1=ligeramente	1=anteojos
2 = peligroso	2=FP>73F=<141F	2=fuerte	2=anteojos, guantes
3 = seriamente peligroso	3=FP<73F		3=anteojos, guantes, ropa protectora
4 = severamente peligroso	4=BP<95F FP por PMCC		4=anteojos, guantes y respirador

\*CDGIS

**SECCIÓN 2 – INGREDIENTES PELIGROSOS**

2-Butoxietanol CAS #111-76-2 % Peso = 3.00

**SECCION 3 - RIESGOS PARA LA SALUD Y PRIMEROS AUXILIOS**

- 1. Efectos agudos a la salud Ninguna
- 2. Efectos crónicos a la salud NO
- 3. Carcinógeno NO
- 4. Rutas primarias de entrada:
  - a. Piel y Ojos: IRRITA LOS OJOS. Evite el contacto con los ojos. Evite el contacto prolongado con la piel.
  - b. Ingestión: Puede ser dañino.
  - c. Inhalación: No se considera un peligro.
- 5. Primeros Auxilios:
  - a. Piel: Quitarse la ropa contaminada - lavar la piel con agua y jabón. Si la irritación persiste obtenga atención médica.
  - b. Ojos: Enjuagar los ojos con mucha agua, por lo menos por 15 minutos, mientras levanta el párpado superior e inferior y rota el ojo. Obtener atención médica de inmediato.
  - c. Ingestión: Tomar grandes cantidades de agua. No provocar vómito. Obtener atención médica.
  - d. Inhalación: N/A

**SECCIÓN 4 - CARACTERÍSTICAS FÍSICAS Y QUÍMICAS**

- 1. Estado físico Líquido
- 2. Color Blanco Leche
- 3. Olor Acrílico
- 4. Solubilidad en agua Emulsionar
- 5. Gravedad específica (H2O=1.0) 1.02
- 6. Ph 8.4
- 7. Punto de congelación N/A
- 8. Temperatura de inflamación Ninguna (No se inflama)
- 9. Presión de vapor N/A

**SECCIÓN 5 - PELIGRO DE EXPLOSIÓN Y FUEGO**

- 1. Temperatura de inflamación Ninguna (No se inflama)
- 2. Medio de extinción N/A
- 3. Procedimientos especiales de extinción N/A
- 4. Peligro inusual de fuego y explosión Los bomberos deben observar todas las precauciones que aplican a cualquier fuego donde se almacenan químicos.

**SECCIÓN 6 – DATOS DE REACTIVIDAD**

- 1. Estabilidad Estable
- 2. Condiciones a evitar Desconocidas

**SECCIÓN 7 – PROCEDIMIENTOS PARA DERRAMES O FUGAS**

- 1. Si el producto gotea o se derrama, eche agua en abundancia en el área, seque con un trapeador y deseche los residuos en la alcantarilla sanitaria.
- 2. Someterse a las reglas Federales, Estatales y Locales.

**SECCIÓN 8 – PROTECCIÓN PERSONAL**

- 1. Usar anteojos.

**SECCIÓN 9 – PRECAUCIONES ESPECIALES**

- 1. Almacenar en recipientes cerrados herméticamente y en posición vertical.
- 2. No destruir o desgarrar la etiqueta.

**SECCIÓN 10 - SECCIÓN 313 NOTIFICACIÓN DEL PROVEEDOR (SARA)**

Este producto contiene los siguientes químicos tóxicos sujetos a los requisitos de informe de la Sección 313 del Acta del Derecho a Saber de la Comunidad y Planeación de Emergencia de 1986 y del 40 CFR 372: 2-butoxietanol CAS #111-76-2 % Peso = 3.00

**SECCIÓN 11 - INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA**

Ninguna

**SECCIÓN 12 - INFORMACIÓN ECOLÓGICA**

Ninguna

**SECCIÓN 13 - CONSIDERACIONES PARA EL DESECHO O ELIMINACIÓN**

- 1. Ver la sección 7 arriba.

**SECCIÓN 14 - INFORMACIÓN DOT DE TRANSPORTACIÓN**

- 1. Este producto no está regulado.

**SECCIÓN 15 - OTRA INFORMACIÓN REGLAMENTARIA**

Todos los ingredientes aparecen en la Lista de Inventario de TSCA.

**SECCIÓN 16 - OTRA INFORMACIÓN**

- \*Revisión el 10/22/02 en la Sección 3.
- 1. N/A = No aplica
- 2. \* Sistema de Identificación de Productos Peligrosos (DGIS)
- 3. PMCC = Pensky Martin Closed Cup.
- 4. El fabricante cree que la información aquí provista es precisa. Los procedimientos que se sugieren se basan en la experiencia y el sentido común y no necesariamente son todas las inclusivas de todas las circunstancias concebibles.